

SAABUNUD

02-07-2004

Aru Grupp AS majandusaasta aruanne 2003

A 1356

ARU GRUPP AS

MAJANDUSAASTA ARUANNE 2003

HULJA 2004

MAJANDUSAASTA ARUANNE

Ärinimi	Aru Grupp AS
Äriregistri kood	10108425
Aadress	Hulja, Kadrina vald, Lääne-Virumaa 45203
Telefon	372 32 95640
Faks	372 32 95641
Põhitegevusala	Puidust akende, uste, treppide ja freespalkmajade tootmine
Majandusaasta algus	1. jaanuar
Majandusaasta lõpp	31. detsember
Tegevjuht	Juhan Viise
Audiitor	Taimi-Li Lind
Lisatud dokumendid	1. Audiitori järeldusotsus 2. Kasumi jaotamise ettepanek 3. Üle 10 protsendi aktsiaid omavate aktsionäride nimekiri



Juhatuse kinnitus

SISUKORD

Tegevusaruanne.....	4
Juhatuse deklaratsioon.....	6
Bilanss.....	7
Kasumiaruanne.....	9
Rahavoogude aruanne.....	10
Omakapitali muutuste aruanne.....	11
Aastaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid.....	12
Lisa 1. Nõuded ostjate vastu.....	14
Lisa 2. Antud pikaajalised laenud.....	14
Lisa 3. Varud.....	14
Lisa 4. Materiaalse põhivara liikumine.....	15
Lisa 5. Kapitalirent.....	16
Lisa 6. Kasutusrent.....	16
Lisa 7. Võlakohustused.....	17
Lisa 8. Maksuvõlad ja maksude ettemaksed.....	18
Lisa 9. Valitsusepoolne abi.....	18
Lisa 10. Müügitulu.....	19
Lisa 11. Potentsiaalsed kohustused.....	20
Lisa 12. Tehingud seotud osapooltega.....	20
Lisa 13. Laenu tagatis ja panditud vara.....	21
Lisa 14. Aktsiakapital.....	22
Kasumi jaotamise ettepanek.....	23
Majandusaasta aruande allkirjad.....	24
Audiitori järeldusotsus.....	25

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Aru Grupp AS majandusaasta aruanne 2003

JUHTKONNA TEGEVUSARUANNE

Majanduskeskkond

2003.a. majanduskeskkond on soosinud ehitustegevust Eesti siseturul ning samuti Eesti puittoodete tootjate eksporti. Puitakende ja -uste valmistajad olid ehitushooajal pidevalt tööga kindlustatud, kohati tundus, et turunõudlus ületab tootmisvõimsusi kuni kaks korda.

2003.a. majanduskeskkond andis Aru Grupp AS-i käekäigule hea tõuke jätkuvaks kasvaks.

Tähtsamad sündmused 2003

- Investeeringud, mis võimaldavad uut taset tootmises:
 - ✓ sadevete kanalisatsioonivõrgu rajamine
 - ✓ ligipääsuteede ja laadimisplatside asfalteerimine
 - ✓ investeeringud masinatesse ja seadmetesse
 - ✓ tootmishoonete laiendamine.
- Uue perspektiivse turu – Iirimaa –tõsisem käivitumine.

Turg ja tarbimine

Puittoodete osakaal ehitusmaterjalide osas püsib suhteliselt stabiilsena.

PVC-, alumiinium- ja puitakende vahetuse konkurentsivõime on viimase kolme aasta jooksul tasakaalustunud. Need tendentsid on iseloomulikud nii Eesti kui muude piirkondade ehitusturgudele, mis annab kindlust senise tegevuse jätkamiseks.

Järjest enam mõjutab Aru Grupp AS-i käekäiku täienev ekspordikogemus, mis võimaldab julgelt uusi turge otsida ning kasvatada tootmismahu just ekspordi kaudu. Firma tooted on tänaseks oma kvaliteedilt ligilähedased läänemaailma kogenud tootjate produktiga, mis annab võimaluse läbi soodsama hinna ning paindliku teeninduse laiendada turgu.

Majandustegevus ja tulem

Aru Grupp AS on kümnendaks tegevusaastaks saavutanud netokäibe 69,5 miljoni krooni, mis oli võrrelduna eelneva majandusaastaga 1,5 korda suurem (2002.a. oli 45,7 miljonit krooni) Firma üldesmärk on orienteeritud ekspordile ning 2003. majandusaasta jooksul oli eksportkäibe 32,6 miljonit krooni ning moodustas netokäibest 47%.

Netokäibega võrreldes suurenesid tööjõukulud, moodustades 2002 aastal 20 % netokäibest, 2003 aastal aga 23%.

Ettevõtte puhaskasum moodustas 2003. aastal 6,2 miljonit krooni ehk 9% netokäibest.

Ettevõttes töötas 2003. aasta lõpu seisuga 134 töötajat, aasta keskmine töötajate arv oli 133. Töötasud koos maksudega moodustasid 15,9 miljonit

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Auditor Taimi-Li Lind

krooni. Tasud enne makse firma juhatajale moodustas 196,3 tuhat krooni. Juhatus ja nõukogu liikmete tööd ei tasustatud.

Investeeringud

2003. aastal jätkusid investeeringud kvaliteedi, võimsuste ja efektiivsuse tagamiseks. Arvele võeti uut materiaalist põhivara 12,0 miljoni krooni väärtuses. Sõlmiti uusi lepinguid seadmete soetamiseks 11,8 miljoni krooni väärtuses (bilansis kajastatud ettemaksed materiaalse põhivara eest), mille tarneaeg on märts-aprill 2004.a.

Tänu EAS infrastruktuuri arendamise toetusele lahendati tootmiseks vajaliku elektritarbimisvõimsuse suurendamise, valmistoodangu vigastusteta laadimisprotsessi ning toorpuidu ladustamise probleemid.

Finantsid

2003. aastal sõlmiti uusi kapitalirendilepinguid 17,1 miljoni krooni eest (s.h. ettemaksed materiaalse põhivara eest 11,8 miljon krooni). Tasuti kapitalirendimakseid 3,6 miljoni krooni eest.

2003. aastal tasuti pikaajalist pangalaenu 313,9 tuhat krooni ja lühiajalist laenu 390,4 tuhande krooni eest Aru Põllumajanduse OÜ-le.

Tulevikusuunad

Ettevõtte peamiseks arengusuunaks on

- ✓ puidu vääristamine lõpptoodanguks ja selle eksportimine
- ✓ toodangu kvaliteedi, ekspordikindluse ja tootmise efektiivsuse tõstmine
- ✓ olemasolevate eksportturgude (Saksamaa, Inglismaa, Jaapan jt.) säilitamine ja laiendamine.

Arvestades pideva turusituatsiooni muutust ja konkurentsi tihenemist peab ettevõtte vastavalt arengukavale pidevalt investeerima tootmisprotsessi uuendamisse, mahu kasvu ja kvaliteedi tõstmisse.

Ettevõtte on orienteeritud ekspordile ning Eesti liitumisel EL-ga suureneb konkurents ja Euroopa suurettevõtete surve Eesti ettevõtjatele. Ainukeseks konkurentsivõime kasvatamise võimaluseks on tootmise kaasajastamine ja laiendamine.

2004 aastal on planeeritud soetada seadmeid 7,0 miljonit krooni ja ehitada hooneid 8,0 miljoni krooni eest.

2003. raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad sündmused ja asjaolud, mis ilmsid aruandeaasta koostamisperioodil (01.01.2004 kuni 11.06.2004).

Juhatus kinnitus

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Aru Grupp AS
majandusaasta aruanne 2002

JUHATUSE DEKLARATSIOON

Aru Grupp AS juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis koosneb bilansist, kasumiaruandest, rahavoogude aruandest, omakapitali muutuste aruandest ja aastaaruande lisadest.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja Eesti hea raamatupidamistava nõudeid.

Koostatud raamatupidamise aastaaruanne kajastab juhatuse hinnangul õigesti ja õiglaselt Aru Grupp AS vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust ja rahavoogusid.

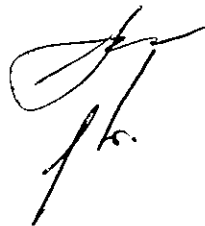
Juhatus hinnangul on Aru Grupp AS jätkuvalt tegutsev äriühing.

Juhatus kinnitab 2003.a. aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

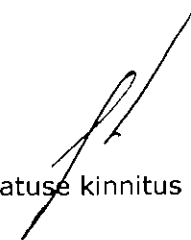
11.juuni.2004.a.

Juhatus liige Andres Lindam

Juhatus liige Juhan Viise



Juhatus kinnitus



Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Auditor Taimi-Li Lind

Aru Grupp AS majandusaasta aruanne 2003

BILANSS
(kroonides)

	<u>Lisa nr.</u>	<u>2003</u>	<u>2002</u>
AKTIVA (varad)			
Raha ja pangakontod		276 785	148 765
Nõuded ostjate vastu			
Ostjate tasumata summad	Lisa 1.	3 340 716	2 327 873
Kokku		3 340 716	2 327 873
Muud nõuded			
Muud lühiajalised nõuded	Lisa 2.	4 745 325	1 505 500
Kokku		4 745 325	1 505 500
Viitlaekumised (aruandeperioodil laekumata tulud)			
Intressid		0	42 994
Kokku		0	42 994
Ettemaksed			
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	Lisa 8.	526 418	424 853
Tulevaste perioodide kulud		113 916	74 717
Kokku		640 334	499 570
Varud			
Ettemaksed tarnijatele	Lisa 3.	175 374	735 745
Kokku		175 374	735 745
Käibevara kokku		9 178 534	5 260 447
Põhivara			
Materiaalne põhivara			
Maa ja ehitised (soetusmaksumuses)	Lisa 4.	11 273 915	6 587 077
Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)	Lisa 4.	17 359 284	13 016 702
Muu materiaalne põhivara (soetusmaksumuses)	Lisa 4.	2 999 697	2 378 074
Põhivara akumulieritud kulum (miinus)	Lisa 4.	-8 891 469	-5 726 920
Lõpetamata ehitised	Lisa 4.	996 433	697 487
Ettemaksed materiaalse põhivara eest	Lisa 4.	11 828 397	0
Kokku		35 566 257	16 952 420
Immateriaalne põhivara			
Patendid, litsentsid, kuabamärgid ja muu			
immateriaalne põhivara	Lisa 4.	28 000	0
Kokku		28 000	0
Põhivara kokku	Lisa 4.	35 594 257	16 952 420
Aktiva (varad) kokku		44 772 791	22 212 867

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus

Passiva (kohustused ja omakapital)	<u>Lisa nr.</u>	<u>2 003</u>	<u>2002</u>
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlakohustused			
Lühiajalised laenud ja võlakirjad	Lisa 5.	2 771 706	390 364
Pikaajaliste võlakohustuste tagasimaksed järgmisel perioodil	Lisa 7.	283 920	1 050 507
Kokku		3 055 626	1 440 871
Ostjate ettemaksed kaupade ja teenuste eest		138 616	104 836
Võlad tarnijatele		3 323 478	1 311 057
Muud lühiajalised võlad			
Muud		52 666	34 267
Kokku		52 666	34 267
Maksuvõlad	Lisa 8.	1 465 105	714 563
Viitvõlad (aruandeperioodil tegemata väljamaksed)			
Võlad töövõtjatele		721 461	452 384
Muud		55 906	3
Kokku		777 367	452 387
Muud tulevaste perioodide ettemakstud tulud	Lisa 9.	438 466	0
Lühiajalised kohustused kokku		9 251 324	4 057 981
Pikaajalised kohustused			
Pikaajalised võlakohustused			
Laenud, võlakirjad ja kapitalirendi kohustused	Lisa 5./7.	14 124 242	2 978 036
Kokku		14 124 242	2 978 036
Muud pikaajalised võlad			
Muud	Lisa 7.	116 832	69 498
Kokku		116 832	69 498
Pikaajalised kohustused kokku		14 241 074	3 047 534
Kohustused kokku		23 492 398	7 105 515
Omakapital			
Aksiakapital või osakapital nimiväärtuses		400 000	400 000
Reservid			
Kohustuslik reservkapital		40 000	40 000
Muud reservid		1 156 105	1 156 105
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)		13 511 249	9 069 055
Aruandeaasta kasum (kahjum)		6 173 039	4 442 194
Omakapital kokku		21 280 393	15 107 354
Passiva (kohustused ja omakapital) kokku		44 772 791	22 212 869

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
8

KASUMIARUANNE
(kroonides)

skeem 1

	Lisa nr.	<u>2003</u>	<u>2002</u>
Müügitulu	Lisa 10.	69 487 658	45 687 057
Muud äritulud		229 903	155 846
Kapitaliseeritud väljaminekud oma tarbeks			2 925 895
põhivara valmistamisel			
Kaubad, toore, materjal ja teenused		37 095 048	28 607 995
Mitmesugused tegevuskulud		6 529 157	3 965 404
Tööjõu kulud		15 825 692	9 246 590
palgakulu		11 851 590	6 924 064
sotsiaalmaksud		3 974 102	2 322 526
Põhivara kulum ja väärtuse langus	Lisa 4.	3 553 460	2 206 801
Muud ärikulud		0	4 067
Ärikasum (-kahjum)		6 714 204	4 737 941
Finantstulud ja -kulud			
intressikulud		-522 899	-302 435
kasum (kahjum) valuutakursi muutustest		-49 166,00	-41 115
muud finantstulud ja -kulud		30 900,00	47 802
Kokku finantstulud ja -kulud		-541 165	-295 748
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist		6 173 039	4 442 194
Tulumaks		0	0
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)		6 173 039	4 442 194

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
9

Rahavoogude aruanne (kaudsel meetodil)

	2003	2002
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum	6 714 203	4 737 941
Korrigeerimised:		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	3 553 460	2 206 801
Kasum (kahjum) põhivara müügist	-149 530	-81
Tegevuskasum enne käibekapitali muutust	10 118 133	6 944 661
Nõuded ostjate vastu (+/-)	-1 012 843	-589 164
Viitlaekumised	42 994	-42 994
Muud pikaajalised nõuded		
Maksude ettemaksed	-101 565	-67 953
Varud	560 371	-735 745
Tulevaste perioodide kulud	-39 199	-57 014
Maksuvõlad	750 542	193 190
Võlgnevus hankijatele	2 012 421	340 881
Mitmesugused võlad	18 399	34 267
Võlad töövõtjatele	324 980	101 462
Ostjate ettemaksed kaupade eest	33 780	104 836
Kokku	2 589 880	-718 235
Põhitegevusega genereeritud raha	12 708 014	6 226 426
Makstud intressid	-522 899	-302 435
Muud finantstulud, kulud	-5 775	47 802
Kokku rahavood äritegevusest	12 179 340	5 971 794
Rahavood investeerimistegevusest		
Materiaalse ja immateriaalse põhivara soetus	-6 549 428	-9 899 988
Materiaalse ja immateriaalse põhivara müük	1 555 477	647 778
Lõpetamata ehituse kulud		2 925 895
Tütarettevõtte aktsiate tagasiost		
Muude finantsinvesteeringute soetus		
Muude finantsinvesteeringute müük		
Antud laenud	-3 920 816	-1 505 500
Antud laenude tagasimaksed	680 991	686 689
Saadud intressid	36 675	0
Saadud dividendid		
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-8 197 101	-7 145 126
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud, eraldised	1 438 466	390 364
Saadud muud pikaajalised võlad	95 665	130 000
Tasutud kap.rendi makseid		
Tasutud muud pikaajalised võlad	-48 331	-26 235
Laenude tagasimaksed	-1 704 284	-293 920
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-3 586 571	-1 282 020
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-3 805 054	-1 081 811
Rahavood kokku	177 184	-2 255 143
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	148 765	2 445 023
Raha ja ekvivalentide muutus	177 184	-2 255 143
Valuutakursside muutuste mõju	-49 164	-41 115
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	276 785	148 765

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
10

OMAKAPITALI MUUTUSTE ARUANNE

	Aktsiakapital	Kohustuslik reservikapital	Muud reservid	Jaotamata kasum	Kokku
Saldo 31.detsembril 2001	400 000	40 000	1 156 105	9 069 056	10 665 161
Aruandeperioodi puhaskasum				4 442 194	4 442 194
Saldo 31.detsembril 2002	400 000	40 000	1 156 105	13 511 249	15 107 354
Aruandeperioodi puhaskasum				6 173 039	6 173 039
Saldo 31.detsembril 2003	400 000	40 000	1 156 105	19 684 288	21 280 393

Vastavalt Aru Grupp AS põhikirjale on aktsiakapitali minimaalseks suuruseks 400 000 krooni ja maksimaalseks suuruseks 1 600 000 krooni.

Aktisia nimiväärtus on 1 000 krooni ja märgitud aktsiate arve on 100 tükki.

Allkirjastatud identifiitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatus kinnitus
11

Aastaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid

Arvestuse alused

Majandustehinguid kirjendatakse soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses. Raamatupidamise aruanded koostatakse tekkepõhise arvestusprintsiibi kohaselt. Raamatupidamise aastaruanne on koostatud kroonides.

Nõuded ostjate vastu

Nõuded ostjate vastu kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses. Nõuete hindamisel on vaadeldud iga nõuet eraldi ning kajastatakse bilansis tõenäoliselt laekuvas summas. Lootusetud nõuded kantakse bilansist välja. Ebatõenäolise või lootusetu nõude laekumine näidatakse kulude vahendusena perioodis, mil laekumine toimus.

Materiaalne põhivara

Põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 10 000 krooni ning kasutusajaga üle ühe aasta. Puidutöötlemismasinad ja seadmed on kajastatud põhivarana olenemata nende maksumusest. Materiaalsed põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest.

Põhivara objektide amortiseeritav osa kantakse kuludesse objekti kasuliku eluea jooksul. Kulumit arvestatakse lineaarselt. Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

- | | |
|--------------------------|-----------|
| - Hooned | 2% - 3% |
| - masinad ja seadmed | 15% - 20% |
| - arvutustehnika | 15% - 20% |
| - transpordivahendid | 15% - 20% |
| - tööriistad ja inventar | 15% - 20% |

Maad ei amortiseerita.

Kasumid ja kahjumid vara müügist on saadavate netosissetulekute ja bilansilise maksumuse vahe ja need kajastatakse kasumiaraundes ärikasumis.

Immateriaalse põhivara kajastamise põhimõtted

Immateriaalne põhivara kajastatakse bilansis jääkväärtuses. Kulumit arvestatakse lineaarselt. Immateriaalset põhivara amortiseeritakse kuni 5 aasta jooksul.

Rahavood

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Tehingud välisvaluutas

Tehingud välisvaluutas kajastatakse tehingupäeva valuutakursi alusel. Aruandes on valuutapõhised monetaarsed kirjed ümber hinnatud bilansi kuupäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes.

Juhatuse kinnitus
12

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Kasutus- ja kapitalirent

Kapitalirent on rent, mille puhul kõik olulised vara omandiõigusega seotud riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Kasutusrent on rent, mis ei ole kapitalirent.

Kapitalirenti kajastatakse bilansis vara ja kohustusena renditud vara maksumuses. Rendimaksud jaotatakse finantskuluks (intressikulu) ja kohustuse jääkväärtuse vähendamiseks. Kapitalirendi tingimustel renditud vara amortiseeritakse sarnaselt omandatud põhivaraga.

Kasutusrendimaksud kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt kasumiaruandes kuluna.

Maksustamine

Aru Grupp AS kulusid mõjutavad järmised maksuliigid:

- sotsiaalmaks – 33% töötajatele tehtavatest väljamaksetest ja erisoodustustelt
- töötuskindlustusmaks – 0,5 % töötajatele tehtud väljamaksetelt
- erisoodustuse tulumaks – 24/74 töötajatele tehtud erisoodustustelt
- maamaks – 0,5-2% maa maksustamishinnast aastas
- ettevõtja tulumaks ettevõtlusega mitteseotud kuludelt – 26/74 ettevõtlusega mitteseotud loetavatelt kuludelt

Tulu

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel. Kauba müügi puhul on müügitulu tekkimise momendiks kauba omandiõiguse üleminek ostjale. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt.

Reservi moodustamine

Vastavalt Äriseadustikule on Aru Grupp AS moodustanud reservkapitali, mis moodustab 1/10 aktsiakapitalist.

Sihtfinatseerimine

Aru Grupp AS kajastab kõiki sihtfinatseerimisi netomeetodil e. sihtfinatseerimise abil soetatud vara võetakse arvele soetusmaksumuses ja kui toimub finatseerimisega seotud laekumine, vähendatakse vara maksumust soetamise toetuseks saadud sihtfinatseerimise summa võrra. Soetatud vara amortiseeritakse kulusse tema kasuliku eluea jooksul.

Juhatuse kinnitus
13

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Aru Grupp AS majandusaasta aruanne 2003

LISA 1. Nõuded

	31.12.2003	31.12.2002
Ostjatelt laekumata arved	3 340 716	2 327 873
Kokku	3 340 716	2 327 873

LISA 2. Antud pikaajalised laenud

	Aru Põllumajanduse OÜ Töötajatele antud laenud		Kokku
Algsaldo 31.12.2002	0	1 505 500	1 505 500
Antud laenud	3 920 816		3 920 816
Antud laenude tagasimaksed 2003.a.		680 991	680 991
Lõppsaldo 31.12.2003	3 920 816	824 509	4 745 325

	Aru Põllumajanduse OÜ Töötajatele antud laenud		Kokku
Antud laenude tagasimaksed järgnevatel perioodidel			
2004.a.		218 677	218 677
2005.a.		605 832	605 832
Intressimäär	4%	4%	
Lõpptähtaeg	31.12.2006	31.12.2006	

LISA 3. Varud

	31.12.2003	31.12.2002
Ettemaksed tarnijatele	175 374	735 745
Kokku	175 374	735 745

Allkirjastatud identifiitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatause kinnitus
14

LISA 4. Materiaalse ja immateriaalse põhivara liikumine

	Maa ja ehitised	Masinad ja seadmed	Transpordiv ahendid	Inventar	Lõpetamata ehitised ja seadmed	Immateriaal ne põhivara eest	Ettemaksed
Soetusmaksumus							
31.12.2002	6 587 077	13 016 702	942 860	1 435 215	697 487	0	0 22 679 340
Soetamine	4 928 443	5 729 439	658 568	371 055	298 946	28 000	23 842 849
Sihtfinantseerimine	241 605						241 605
Müük ja mahakandmine		1 386 858	365 000	43 000			1 794 858
Soetusmaksumus							
31.12.2003	11 273 915	17 359 283	1 236 428	1 763 270	996 433	28 000	11 828 397 44 485 726
Akumuleeritud							0
kulum 31.12.2002	217 837	4 374 057	495 576	639 449	0	0	0 5 726 920
Arvestatud kulum	196 151	2 897 914	205 152	254 243			3 553 460
Müüdid ja mahakantud põhivara							
kulum		69 342	319 569	0			388 911
Akumuleeritud							
kulum 31.12.2003	413 988	7 202 629	381 159	893 692	0	0	0 8 891 469
Jääkmaksumus							0
31.12.2002	6 369 240	8 642 645	447 284	795 765	697 487	0	0 16 952 420
Jääkmaksumus							
31.12.2003	10 859 927	10 156 654	855 269	869 577	996 433	28 000	11 828 397 35 594 257

- Hooned 2% - 3%
- masinad ja seadmed 15% - 20%
- arvutustehnika 15% - 20%
- transpordivahendid 15% - 20%
- tööriistad ja inventar 15% - 20%

Maad ei amortiseerita.

Põllumajandusmasinad- ja seadmed võetakse arvele olenemata nende maksumusest, ülejäänud põhivahendid võetakse arvele maksumusega alates 10 000.- krooni ja kasutusajaga üle ühe aasta.

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Auditor Taimo Lind

Juhatuse kinnitus
15

LISA 5. Kapitalirent

Kapitalirendi kohustus	Masnad ja Transpordi- seadmed vahendid	Ettemaksed põhivara eest	KOKKU
Kohustus seisuga 31.12.2002	2 760 442	332 021	0
Kohustuse suurenemine	4 594 419	629 000	11 828 397
Kohustuste tasumine 2003.a.	2 077 654	244 222	1 264 695
Kohustus seisuga 31.12.2003	5 277 207	716 799	10 563 702
sh makseperiood alla 1 aasta	1 412 769	174 561	1 184 376
sh makseperiood 1-5 aastat	3 864 438	542 238	9 379 326
sh makseperiood üle 5 aasta	0	0	0
Maksetähtjad Keskmine intressimäär	iga kuu 6,50%	iga kuu 6,23%	iga kuu 5,75%
Aruandeperioodil makstud intressid	372 990	36 801	10 758
Soetusmaksumus 31.12.2003	8 848 173	1 032 200	11 828 397
Jääkmaksumus 31.12.2003	6 048 803	827 873	11 828 397

LISA 6. Kasutusrent

Ettevõtte rendib majandusaasta lõpu seisuga kasutusrendi tingimustel ühte transpordivahendit.
Majandusaasta jooksul lõpetati kahe transpordivahendi rendilepingud.
Aruandeaastal kajastati kuludes kasutusrendi makseid summas 62 949 krooni; võrreldaval perioodil 90 062 krooni.
Ettevõttel on kohustus lepingute alusel tasuda kasutusrendi makseid:

	31.12.2003
kuni 1 aasta jooksul	35 303
1-5 aasta jooksul	61 780
Kokku	97 083

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li

Juhatuse kinnitus
16

LISA 7. Võlakohustused

Pikaajalised kohustused	Pangalaen	Kapitalirendi- kohustus	Muud pikaajalised kohustused	Kokku
Võlgnevuse jääk seisuga 31.12.2002	936 080	3 092 463	103 765	4 132 308
Kohustuse suurenemine	0	17 051 816	114 064	17 165 880
Kohustuste tasumine (2003.a.)	313 920	3 586 571	48 331	3 948 822
Võlgnevuse jääk seisuga 31.12.2003	622 160	16 557 708	169 498	17 349 366
Kohustuste tasumine Kuni 1-aasta (2004.a.)	283 920	2 771 706	52 666	3 108 292
1-5 aastat (2005.a.-2009.a.)	338 240	13 786 002	116 832	14 241 074
üle 5-aasta (2010.a.-.....)		0	0	0
Intress				
s.h.lühiajalised kohustused kokku	283 920	2 771 706	52 666	3 108 292
s.h.pikaajalised kohustused kokku	338 240	13 786 002	116 832	14 124 242

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
17

LISA 8. Maksuvõlad ja maksude ettemaksed

Maksuarvestus	2003	2003	2002	2002
Saldo	Maksuvõlg	Maksu ettemaks	Maksuvõlg	Maksu ettemaks
Üksikisiku tulumaks	563 883		221 610	
Sotsiaalmaks	838 356		471 928	
Töötuskindlustusmaks	37 392		16 581	
Erisoodustuse tulumaks	2 108		3 000	
Pensionikindlustus	23 366		1 444	
Käibemaks		264877		157583
Käibemaksu tagasinõuded		260772		265773
Maamaks				
Kokku	1 465 105	525 649	714 563	423 356

Intressiarvestus	2003	2003	2002	2002
Saldo	Intressivõlg	Intressi ettemaks	Intressivõlg	Intressi ettemaks
Üksikisiku tulumaks				
Sotsiaalmaks			3	
Töötuskindlustusmaks				
Erisoodustuse tulumaks				
Käibemaks		769		1497
Maamaks				
Kokku	0	769	3	1 497
Kokku	1 465 105	526 418	714 566	424 853

LISA 9. Valitsusepoolne abi

Finantseerija	2003	2002
EAS	901 036	0 Infrastruktuuri arendamise toetus
EAS	241 605	0 Infrastruktuuri arendamise toetus
EAS	9 000	9 000 Messitoetus
BAS FOND	59 786	0 Konsultatsiooniabi
Kokku	1 211 427	9 000

EAS infrastruktuuri arendamise toetus on kajastatud netomeetodil.

Majandusaasta lõpu seisuga on sihtfinantseerimisega seotud kohustused

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
18

LISA 10. Müügitulu tegevusalade ja geograafiliste piirkondade lõikes

Müügitulu	2003.a.	% käibest	2002.a.	% käibest
<i>Siseriiklik</i>	36 865 570	53%	24 510 681	54%
<i>Eksport</i>	32 622 088	47%	21 176 376	46%
Kokku	69 487 658		45 687 057	

Turgude nimetus	2003.a.	% käibest	2002.a.	% käibest
geograafilises lõikes				
<i>EESTI</i>	36 865 570	53,05%	24 510 681	53,65%
<i>IIRIMAA</i>	12 526 117	18,03%	1 241 117	2,72%
<i>JAAPAN</i>	3 478 406	5,01%	2 179 689	4,77%
<i>SAKSAMAA</i>	10 700 579	15,40%	11 763 523	25,75%
<i>SOOME</i>	0	0,00%	165 325	0,36%
<i>SUURBRITANNIA</i>	3 681 113	5,30%	3 524 779	7,72%
<i>TAANI</i>	883 778	1,27%	805 686	1,76%
<i>VENEMAA</i>	557 296	0,80%	1 496 257	3,28%
<i>NORRA</i>	63 934	0,09%	0	
<i>PRANTSUSMAA</i>	101 602	0,15%	0	
<i>ROOTSI</i>	592 503	0,85%	0	
<i>SVEITS</i>	36 760	0,05%	0	
Kokku:	69 487 658	100%	45 687 057	100%

Müük tooteliikide lõikes	2003.a.	% käibest
<i>Aken,uks</i>	43381186	62,43%
<i>Höövelmaterjal</i>	9258654	13,32%
<i>Freesprussmaja</i>	12780305	18,39%
<i>Muud</i>	4 067 513	5,85%
Kokku:	69 487 658	100%

Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatuse kinnitus
19

LISA 11. Potensiaalsed kohustused

Seisuga 31.12.2003 on Aru Põllumajanduse OÜ jaotamata kasum 19 684 288 krooni. Tulumaksukohustuse summa, mis võiks kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena on 6 916 101 krooni.

LISA 12. Tehingud seotud osapooltega

Aru Grupp AS on aruandeaastal seotud osapooltega sõlminud kauba ostu- ja müügitehinguid alljärgnevates mahtudes

Osapoole nimi	osapoole kirjeldus	Ost	Müük
Aru Põllumajanduse OÜ aktsionärid		1 272 510	469 362
Kokku		1 272 510	469 362

Bilansipäeva seisuga olid ettevõtte nõuete ja kohustuste saldod seotud osapooltega järgmised:

Osapoole nimi	osapoole kirjeldus	Antud laen	Saadud laen
Aru Grupp AS	aktsionärid	3 920 816	
Töötajatele antud	Aru Grupp AS töötajad	824 509	
Kokku		4 745 325	0

Aru Grupp AS tasus 2002 aastal Aru Põllumajanduse OÜ-lt võetud laenu summas 390 364.- krooni.

Seotud osapooltele antud laenud on toodud lisa nr. 3

Aru Grupp AS andis 2003 aastal Aru Põllumajanduse OÜ-le pikaajalist laenu summas 3 920 816 krooni (lisa nr.2)

Ettevõtte juhtkonna hinnangul ei ole tehingutes eelpoolnimetatud osapooltega kasutatud turuhinnast oluliselt erinevaid hindasid.

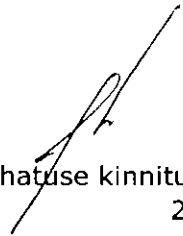
Allkirjastatud identifiitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind

Juhatus kinnitus
20

LISA 13. Laenu tagatis ja panditud vara

AS Eesti Ühispank kasuks on seatud hüpoteek summas 2 500 000.- krooni.
Pandi esemeks on Tööstuse maaüksus, registriosa nr. 33969.


Allkirjastatud identi-
fitseerimise eesmärgil
Audiitor Taimi-Li Lind


Juhatuse kinnitus
21

Majandusaasta kasumijaotamise ettepanek

Juhatus teeb ettepaneku 2003 majandusaasta puhaskasum kanda "Eelmiste perioodide jaotamata kasum" kirjele.

Eelmiste aastate jaotamata kasum 13 511 249 krooni

2003 aruandeaasta puhaskasum 6 173 039 krooni

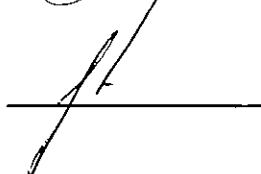
Kokku jaotamata kasum 19 684 288 krooni

Andres Lindam juhatuse liige



29. juuni 2004

Juhan Viise juhatuse liige



29. juuni 2004

Juhatuse ja nõukogu allkirjad 2003. majandusaasta aruandele

Aru Grupp AS juhatus on koostanud 2003. aasta tegevusaruande ja raamatupidamise aastaaruande.

Juhatus:

Andres Lindam

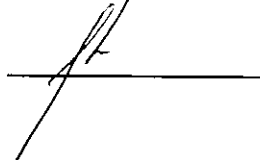
juhatuse liige



29. juuni 2004

Juhan Viise

juhatuse liige



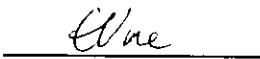
29. juuni 2004

Nõukogu on juhatuse poolt koostatud majandusaasta aruande, mis koosneb tegevusaruandest ja raamatupidamise aastaaruandest, läbi vaadanud ja osanike üldkoosolekule esitamiseks heaks kiitnud.

Nõukogu:

Eve Viise

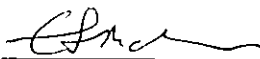
nõukogu esimees



29. juuni 2004

Eda Lindam

nõukogu liige



29. juuni 2004

Kati Aleksander Kleemann

nõukogu liige



29. juuni 2004

Juhatuse kinnitus

ARU GRUPP AS AKTSIONÄRIDELE.

Audiitori järeldusotsus aktsiaseltsi Aru Grupp 2003. aasta raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen kontrollinud Aru Grupp AS, registreerimisnumber 10108425, asukohaga Kadrina vald, Lääne-Virumaa, 31.12.2003.a. lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet.

Äriühingu majandusaasta algab 01. jaanuaril ja lõppeb 31. detsembril.

Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Audiitori ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Audit on läbi viidud kooskõlas Eesti Vabariigi audiitortegevuse eeskirjadega. Need eeskirjad nõuavad, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ega ebatäpsusi. Auditi käigus olen väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Audit hõlmas ka aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute analüüsi. Arvan, et audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Olen arvamusel, et Aru Grupp AS raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab majandusaasta bilansimahuks 44 772 791 krooni ja kasumit 6 173 039 krooni, kajastab olulises osas õigesti ja õiglaselt Aru Grupp AS finantsseisundit ja kasumit seisuga 31.12.2003.a. ning on kooskõlas Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega.

OÜ Audit audiitor:

28.06.2004.

Rakveres



Taimi-Li Lind
Vannutatud audiitor
Taimi-Li Lind
Tõend nr. 96

Aktsionäride nimekiri

1. Juhan Vlise

Pargi 22-2, Kadrina, Lääne-Virumaa

Isikukood : 36510075231

Aktsia liik -

A

Nimiväärtus -	4000 EEK (neli tuhat krooni)
Järjekorranumber -	1-25,51-75
Aktsia märkimise aeg -	14.august 1993.a.
Aktsia omandamise aeg -	15.september 1993.a./01.oktoober 2001.a.

2. Andres Lindam

Hulja 22, Kadrina vald, Lääne-Virumaa

Isikukood : 36307255221

Aktsia liik -

A

Nimiväärtus -	4000 EEK (neli tuhat krooni)
Järjekorranumber -	26-50, 76-100
Aktsia märkimise aeg -	14.august 1993.a.
Aktsia omandamise aeg -	15.september 1993.a. /31.august 2001.a.

